

# MANUEL D'UTILISATION CLIMATISEUR

Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser votre climatiseur et conservez-le pour vous y référer ultérieurement.

CONSOLE  
APNH48GTLA0

Traduction de l'instruction originale

## CONSEILS POUR ÉCONOMISER L'ÉNERGIE

Voici quelques astuces pour réduire la consommation d'énergie lorsque vous utilisez le climatiseur. Vous utiliserez votre climatiseur plus efficacement en suivant les instructions ci-dessous.

- Évitez de trop pousser la climatisation à l'intérieur. Cela peut être néfaste pour votre santé et consommer davantage d'électricité.
- Lorsque le climatiseur est en marche, empêchez le soleil d'entrer en fermant les stores ou les rideaux.
- Laissez les portes et les fenêtres bien fermées.
- Orientez le flux d'air verticalement ou horizontalement de manière à favoriser sa circulation.
- Accélérez le ventilateur pour refroidir ou réchauffer rapidement l'air intérieur.
- Ouvrez régulièrement les fenêtres pour aérer, car la qualité de l'air intérieur peut se dégrader au bout de plusieurs heures.
- Nettoyez le filtre à air au moins toutes les deux semaines. La poussière et la saleté qui se sont accumulées à l'intérieur du filtre à air peuvent empêcher la circulation de l'air ou affaiblir les fonctions de refroidissement ou de déshumidification.

### Pour information

Agrafez votre reçu sur cette page; vous pourrez en avoir besoin pour prouver la date d'achat ou faire valoir la garantie. Remarquez la référence du modèle et le numéro de série ici :

Référence du modèle : \_\_\_\_\_

Numéro de série : \_\_\_\_\_

Vous les trouverez sur une étiquette apposée sur le côté de chaque appareil.

Nom du revendeur : \_\_\_\_\_

Date d'achat : \_\_\_\_\_

# CONSIGNES IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

## **LISEZ INTÉGRALEMENT LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.**

Respectez toujours les consignes suivantes pour éviter des situations dangereuses et garantir un fonctionnement optimal de votre appareil.

### **⚠ AVERTISSEMENT**

Le non-respect de ces consignes peut être fatal ou provoquer des blessures graves.

### **⚠ ATTENTION**

Le non-respect de ces consignes peut provoquer des blessures légères ou endommager l'appareil.

### **⚠ AVERTISSEMENT**

- Toute installation ou réparation réalisée par des personnes non qualifiées peut présenter un danger pour vous-même et d'autres personnes.
- L'installation DOIT être conforme aux normes de construction locales en vigueur ou, en l'absence de telles normes, au Code national de l'électricité NFPA 70/ANSI C1-1003 ou à l'édition actuelle et au Code canadien de l'électricité, partie 1 CSA C.22.1.
- Les informations figurant dans ce manuel s'adressent à des techniciens qualifiés, habitués aux procédures de sécurité et équipés des outils et instruments de test appropriés.
- Ne pas lire attentivement et le non-respect des instructions de ce manuel peut avoir pour conséquence un mauvais fonctionnement des équipements, des préjudices matériels, des blessures et/ou des accidents mortels.

### **Installation**

- N'utilisez pas un disjoncteur défectueux ou de capacité insuffisante. Utilisez cet appareil sur un circuit dédié. Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Pour l'installation électrique, contactez le distributeur, le revendeur, un électricien qualifié ou un centre technique agréé. Ne démontez pas et ne réparez pas l'appareil vous-même. Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.

- Raccordez systématiquement l'appareil à la terre.  
Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Fixez fermement le panneau et le couvercle du boîtier de commande.  
Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Utilisez toujours un circuit dédié et un disjoncteur pour l'installation.  
Tout câblage ou installation incorrecte peut être à l'origine d'un incendie ou d'une décharge électrique.
- Utilisez un disjoncteur ou un fusible de valeur nominale appropriée.  
Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Ne changez pas le câble d'alimentation et n'utilisez pas de rallonge.  
Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Ne tentez pas d'installer, de déplacer ou de réinstaller l'appareil vous-même.  
Il existe un risque d'incendie, de choc électrique, d'explosion ou de blessure.
- Déballez et installez le produit avec prudence. Les bords tranchants pourraient provoquer des blessures. En particulier, faites attention aux bords du boîtier et aux ailettes du condenseur et de l'évaporateur.
- Pour l'installation, contactez toujours le distributeur ou un centre technique agréé.  
Il existe un risque d'incendie, de choc électrique, d'explosion ou de blessure.
- N'installez pas l'appareil sur un support défectueux. À défaut, vous risquez de vous blesser, de provoquer un accident ou d'endommager l'appareil.
- Assurez-vous que l'emplacement d'installation ne se détériore pas au fil du temps. Si la base s'écroule, le climatiseur risque de tomber et de provoquer des dommages matériels, une défaillance de l'appareil et des blessures corporelles.
- Ne laissez pas le climatiseur fonctionner longtemps dans un environnement très humide ou avec une porte ou une fenêtre ouverte. En se condensant, l'humidité peut mouiller et endommager le mobilier.

### Fonctionnement

- Veillez à ce qu'il soit impossible de retirer le cordon d'alimentation ou de l'endommager pendant le fonctionnement de l'appareil. Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Ne placez aucun objet sur le cordon d'alimentation.  
Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.

- Ne branchez ni débranchez la fiche d'alimentation électrique lorsque l'appareil est en fonctionnement. Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Ne touchez ni faites fonctionner l'appareil si vos mains sont mouillées. Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Ne placez aucun appareil de chauffage ou d'autres appareils à proximité du câble d'alimentation. Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Assurez-vous que les pièces électriques ne sont pas au contact de l'eau. Il existe un risque d'incendie, de dysfonctionnement de l'appareil ou de choc électrique.
- N'entreposez ni utilisez de gaz inflammable ou de combustible à proximité de l'appareil.  
Cela pourrait provoquer un incendie ou mettre l'appareil en panne.
- N'utilisez pas l'appareil dans un espace hermétiquement clos pendant une longue période.  
L'oxygène pourrait devenir insuffisant.
- En cas de fuite d'un gaz inflammable, fermez l'arrivée de gaz et ouvrez une fenêtre pour aérer la pièce avant de mettre en marche l'appareil. N'utilisez ni le téléphone ni touchez d'interrupteurs. Il existe un risque d'explosion ou d'incendie.
- Si le produit émet des sons, une odeur ou une fumée inhabituelles. Coupez le disjoncteur ou débranchez le câble d'alimentation. Il existe un risque de choc électrique ou d'incendie.
- En cas de tempête ou d'ouragan, éteignez l'appareil et fermez la fenêtre. Dans la mesure du possible, éloignez l'appareil de la fenêtre avant l'arrivée de l'ouragan. À défaut, il existe un d'endommagement, de dysfonctionnement de l'appareil ou d'électrocution.
- N'ouvrez pas la grille d'aspiration pendant le fonctionnement. (Ne touchez pas le filtre électrostatique si l'appareil en est équipé.) À défaut, il existe un risque de blessure corporelle, de choc électrique ou de dommage matériel.
- Si l'appareil est mouillé (s'il a été inondé ou immergé), contactez un centre technique agréé.  
Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Veillez à ce que de l'eau ne pénètre pas dans l'appareil. Il existe un risque d'incendie, de choc électrique ou d'endommagement du produit.
- Aérez régulièrement la pièce où se trouve l'appareil lorsque celui-ci est utilisé simultanément avec un appareil de chauffage, une cuisinière, etc. Il existe un risque d'incendie ou de choc électrique.

- Coupez l'alimentation principale lors du nettoyage ou de la maintenance de l'appareil. Il existe un risque de choc électrique.
- Lorsque le produit ne va pas être utilisé pendant une période prolongée, débranchez le cordon d'alimentation ou coupez le disjoncteur. Le produit risquerait sinon de s'endommager, de devenir défaillant ou de démarrer involontairement.
- Veillez à ce que personne ne risque de mettre le pied ou de trébucher sur l'unité extérieure. Cela pourrait provoquer des blessures corporelles ou endommager l'appareil.

## ATTENTION

### Installation

- Vérifiez systématiquement l'absence de toute fuite (fluide frigorigène) après l'installation ou après une réparation de l'appareil. Si le niveau de fluide frigorigène est insuffisant, l'appareil risque de tomber en panne.
- Installez le flexible d'évacuation afin que l'eau s'évacue correctement. Un mauvais raccordement peut provoquer une fuite d'eau.
- L'appareil doit être installé de niveau. Cela permet d'éviter toute vibration ou fuite d'eau.
- N'installez pas l'appareil dans un endroit où le bruit ou l'air chaud émanant de l'unité extérieure risque de constituer une nuisance pour le voisinage. Cela pourrait poser un problème pour vos voisins.
- Faites appel à au moins deux personnes pour soulever et transporter l'appareil. Veillez à ne pas vous blesser.
- N'exposez pas l'appareil directement au vent marin (vent salé). Cela risquerait de le corroder. La corrosion, notamment sur les ailettes du condenseur et de l'évaporateur, peut entraîner un dysfonctionnement ou dégrader les performances de l'appareil.
- N'installez pas l'unité dans des atmosphères potentiellement explosives.

### Fonctionnement

- N'exposez pas directement votre peau à l'air froid pendant des périodes prolongées. (Ne vous installez pas dans le courant d'air.) Cela pourrait nuire à votre santé.
- N'utilisez pas l'appareil à des fins particulières telles que la conservation d'aliments, d'œuvres d'art, etc. C'est un produit grand public, et non un système de réfrigération de précision. Il existe un risque de pertes ou de dommages matériels.

- N'obtenez pas l'entrée ou la sortie du flux d'air. L'appareil risque d'être endommagé.
- Utilisez un chiffon doux pour le nettoyage. N'utilisez pas de détergents, de solvants, etc. corrosifs.  
À défaut, il existe un risque d'incendie, de choc électrique ou de dommage des composants en plastique.
- Ne touchez pas les pièces métalliques du produit pendant le retrait du filtre à air. Elles sont très tranchantes ! Il existe un risque de blessure corporelle.
- Ne montez pas sur l'appareil et ne posez rien dessus. (Unités extérieures) À défaut, il existe un risque de blessure corporelle et de dysfonctionnement de l'appareil.
- Insérez toujours le filtre fermement. Nettoyez le filtre toutes les deux semaines ou plus fréquemment si nécessaire. Un filtre sale réduit l'efficacité du climatiseur et peut endommager ou faire dysfonctionner le produit.
- N'introduisez pas les mains ou d'autres objets dans l'entrée ou la sortie d'air quand l'appareil fonctionne. Certaines pièces mobiles tranchantes pourraient provoquer des blessures.
- Ne buvez pas l'eau qui s'écoulerait du produit. Cela n'est pas hygiénique et pourrait provoquer de graves problèmes de santé.
- Utilisez un escabeau ou une échelle stable pour nettoyer ou réparer l'appareil. Faites attention à ne pas vous blesser.
- Remplacez toutes les piles dans la télécommande par de nouvelles piles du même type. Ne mélangez pas des piles nouvelles et anciennes ou des piles de type différent. Il existe un risque d'incendie ou d'explosion.
- Ne rechargez pas et ne démontez pas les piles. Ne jetez pas les piles au feu. Elles pourraient brûler ou exploser.
- Si le liquide contenu dans les piles entre en contact avec votre peau ou vos vêtements, lavez-le bien avec de l'eau propre. N'utilisez pas la télécommande si les piles présentent une fuite. Les produits chimiques à l'intérieur des piles pourraient provoquer des brûlures ou présenter d'autres risques pour la santé.
- Si vous ingérez le liquide contenu dans les piles, brossez-vous les dents et consultez un docteur.  
N'utilisez pas la télécommande si les piles présentent une fuite. Les produits chimiques à l'intérieur des piles pourraient provoquer des brûlures ou présenter d'autres risques pour la santé.

# TABLE DES MATIÈRES

## 2 CONSEILS POUR ÉCONOMISER L'ÉNERGIE

---

## 3 CONSIGNES IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

---

## 9 AVANT UTILISATION

---

9 Préparation à l'utilisation

9 Utilisation

9 Nettoyage et entretien

9 Service

## 10 PRÉSENTATION DU PRODUIT

---

10 Désignation des pièces

11 Commandes de l'unité interne et voyants

12 Préparation de la télécommande

13 Télécommande sans fil

## 15 MODE D'EMPLOI

---

### <Type 1>

15 Mode de fonctionnement

16 Fonction Assèchement automatique

16 Réglage du débit d'air

17 Modes refroidissement ou chauffage puissant

17 Réglage de la vitesse de l'air

17 Minuterie

18 Mode Dégivrage

18 Fonction Sécurité enfants

18 Fonction Redémarrage automatique

### <Type 2>

19 Mode Refroidissement

19 Mode Chauffage

19 Réglage du débit d'air

19 Mode Vitesse du ventilateur

20 Mode Déshumidification

20 Mode Refroidissement/Chauffage rapide

20 Mode Ventilation

20 Mode de Fonctionnement automatique

20 Programmation simple

21 Mode Dégivrage

21 Fonction Sécurité enfants

21 Fonction Redémarrage automatique

## 22 ENTRETIEN ET RÉPARATION

---

22 Unité intérieure

23 En cas d'inutilisation prolongée du climatiseur

23 Conseils d'utilisation

24 Conseils de dépannage ! Économisez du temps et de l'argent !

24 Situations nécessitant un appel immédiat au service après-vente

# AVANT UTILISATION

## Préparation à l'utilisation

- Contactez un installateur spécialisé pour l'installation.
- Utilisez un circuit dédié.

## Utilisation

- L'exposition directe au flux d'air pour une période prolongée peut nuire à votre santé. N'exposez pas directement les occupants, les animaux de compagnie ou les plantes au flux d'air pour une période prolongée.
- En raison de la possibilité de manque d'oxygène, aérez la pièce quand vous utilisez de manière conjointe l'appareil avec un réchaud ou d'autres appareils de chauffage.
- N'utilisez pas ce climatiseur à des fins particulières non prévues (conserver des appareils de précision, des denrées alimentaires, des animaux, des plantes ou des œuvres d'art par ex.) Une telle utilisation pourrait causer des dommages.

## Nettoyage et entretien

- Ne touchez pas les pièces métalliques de l'appareil pendant le retrait du filtre à air. Des blessures peuvent se produire lors de la manipulation des bords métalliques tranchants.
- N'utilisez pas d'eau pour nettoyer l'intérieur du climatiseur. L'exposition à l'eau peut détruire l'isolation entraînant de possibles chocs électriques.
- Lors du nettoyage de l'appareil, assurez-vous que le courant et le disjoncteur soient coupés. Le ventilateur tourne à très haute vitesse durant le fonctionnement. Il existe un risque de blessure si l'appareil est accidentellement mis en marche lors du nettoyage des parties internes de l'unité.

## Service

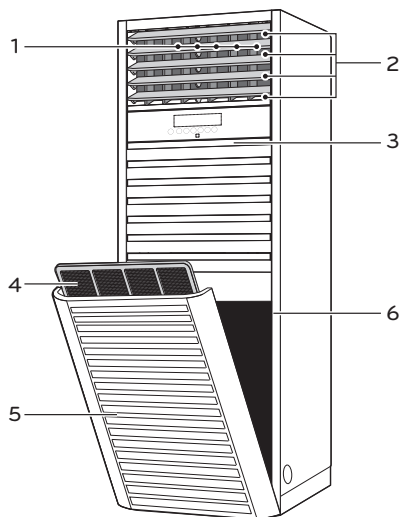
Pour la réparation et l'entretien, contactez le SAV de votre revendeur.

# PRÉSENTATION DU PRODUIT

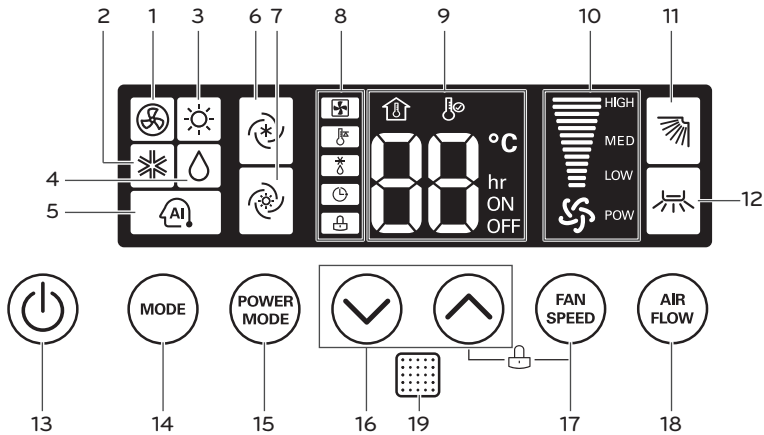
## Désignation des pièces

### Unité intérieure

1. Volets de contrôle du débit d'air gauche/droite
2. Volets de contrôle du débit d'air haut/bas
3. Panneau de commande/Afficheur
4. Filtre
5. Entrée d'air
6. Boîtier de commande



## Commandes de l'unité interne et voyants

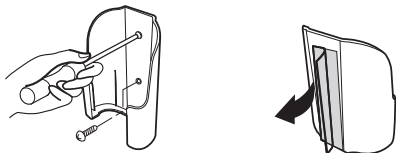


1. Voyant de fonctionnement du mode Ventilation
2. Voyant de fonctionnement du mode Refroidissement
3. Voyant de fonctionnement du mode Chauffage
4. Voyant de fonctionnement du mode Déshumidification
5. Voyant de Fonctionnement automatique
6. Voyant de fonctionnement du mode Refroidissement rapide
7. Voyant de fonctionnement du mode Chauffage rapide
8. Voyants de fonctionnement de l'unité extérieure/préchauffage/dégivrage/minuterie/sécurité enfants
9. Affichage de la temp. ambiante / réglage temp. (affichage de l'heure d'activation/désactivation programmée)
10. Voyant de vitesse du ventilateur intérieur
11. Voyant du débit d'air haut/bas
12. Voyant du débit d'air gauche/droite
13. Touche marche/arrêt
14. Touche de sélection du mode de fonctionnement
15. Touche de sélection du mode de Refroidissement/Chauffage rapide
16. Touche de réglage de la température de la pièce
17. Touche de réglage de la vitesse du ventilateur intérieur
18. Touche de réglage de la direction du débit d'air
19. Récepteur de signal

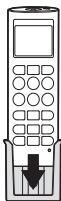
## Préparation de la télécommande

### Installation du socle sur un mur

- 1 Servez-vous des vis pour fixer le socle au mur ou fixez-le sur le côté de l'unité intérieure.

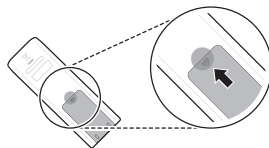


- 2 Installez la télécommande sur son socle.



- 3 Remettez le couvercle en place.

- Refaites-le coulisser dans sa position initiale.

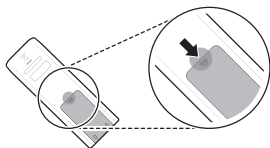


- N'utilisez pas des piles rechargeables, car ce genre de piles diffèrent des piles sèches par leur forme, leurs dimensions et leurs performances.

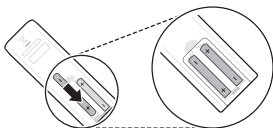
- Si la télécommande ne fonctionne plus correctement après une utilisation prolongée, remplacez les piles par des piles neuves.

### Insertion des piles

- 1 Retirez le couvercle au dos de la télécommande.
  - Faites-le coulisser en suivant la direction indiquée par la flèche.



- 2 Insérez deux piles.
  - Assurez-vous que les polarités (+) et (-) sont correctes.
  - Les deux piles doivent être neuves.

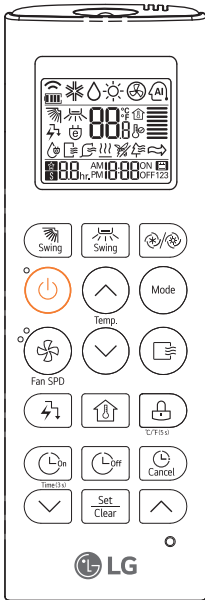


### ATTENTION

- En cas d'inutilisation prolongée de la télécommande, du liquide pourrait s'écouler des piles et provoquer une défaillance. Pour cette raison il est recommandé de retirer les piles.
- Lorsque vous remplacez les piles, remplacez-les toutes par des piles neuves (AAA), et si la télécommande ne fonctionne toujours pas, adressez-vous au service après-vente.
- Ne démontez pas, ne rechargez pas les piles usagées, et ne vous en débarrassez pas dans un endroit exposé à la chaleur d'un feu ou à de l'air chaud. Il existe un danger d'explosion.

## Télécommande sans fil

<Type 1>



Panneau de commande	Description
	Vous pouvez mettre en marche et arrêter le climatiseur.
	Vous pouvez facilement régler la vitesse de l'air souhaitée.
	Vous pouvez régler la température souhaitée en appuyant sur les boutons.
<b>Mode</b>	Vous pouvez sélectionner le mode de fonctionnement souhaité en appuyant sur le bouton approprié. • Modes de fonctionnement : refroidissement, chauffage, déshumidification, soufflage d'air, AI
	Il élimine automatiquement l'humidité restant à l'intérieur du climatiseur lorsque ce dernier est éteint.
	Vous pouvez régler la rotation vers le haut/bas ou la rotation vers la gauche/droite.
	Il peut refroidir l'espace intérieur à un rythme rapide. • Si vous souhaitez sélectionner le refroidissement puissant, appuyez sur le bouton de mode de puissance après avoir appuyé sur le bouton de refroidissement. • Si vous souhaitez sélectionner le chauffage, appuyez sur le bouton de mode d'alimentation après avoir appuyé sur le bouton de chauffage.
	Vous pouvez profiter de l'effet de l'économie d'énergie. • La capacité peut diminuer lorsque ce mode est sélectionné.
	Vous pouvez vérifier la température intérieure. • La température ambiante s'affiche pendant 3 secondes, puis revient à l'écran précédent.
	Lorsque la fonction de verrouillage est activée, elle ne change pas, quel que soit la pression d'un bouton sur le produit. • Si vous activez cette fonction, la touche de l'afficheur est inactive et le climatiseur indiquera « CL » dans l'afficheur chaque fois que vous appuyez sur une touche quelconque. • Si vous appuyez sur ce bouton pendant 3 secondes, vous pouvez changer d'unité de température (°C / °F).
	Réservation ON : Le climatiseur se met automatiquement en marche à l'heure programmée. • Si vous appuyez sur ce bouton pendant 3 secondes, vous pouvez régler l'heure actuelle.
	Réservation OFF : Le climatiseur s'arrête automatiquement à l'heure programmée.
	Cette fonction annule la réservation définie.
	Réglez l'heure de réservation souhaitée en appuyant sur les boutons.
<b>SET/CLEAR</b>	Vous pouvez définir ou annuler des réservations.

\*Selon le modèle, les fonctions appliquées peuvent varier.

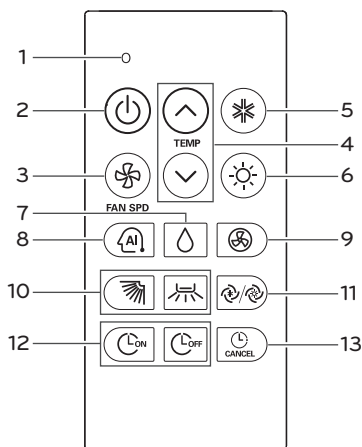
## Manipulation de la télécommande

- Pour vous servir de la télécommande, dirigez-la vers le récepteur de signal du climatiseur console.
- Le signal de la télécommande peut être reçu jusqu'à une distance d'environ 7 mètres.
- Veillez à ce qu'il n'y ait pas d'obstacles entre la télécommande et le récepteur de signal.
- Ne faites pas tomber la télécommande et ne la lancez pas.
- Ne l'exposez pas aux rayons directs du soleil. Ne le posez pas à proximité d'un appareil de chauffage ou d'une autre source de chaleur.

### REMARQUE

Certains boutons ne peuvent pas être utilisés par la fonction du modèle.

## &lt;Type 2&gt;



No.	Panneau de commande	Description
1	○	Voyant de fonctionnement de la télécommande
2	⏻	Touche Marche/Arrêt : Appuyez sur cette touche pour mettre l'appareil en marche, et appuyez une nouvelle fois dessus pour l'arrêter.
3	🌀 FAN SPD	Touche de réglage de la vitesse du ventilateur intérieur : permet de sélectionner la vitesse de ventilation souhaitée.
4	⤴ ⤵	Touche de réglage de la température
5	❄️	Touche de sélection du mode refroidissement
6	☀️	Touche de sélection du mode chauffage
7	💧	Touche de sélection du mode déshumidification : permet d'éliminer l'humidité lorsque le climat est pluvieux ou très humide.
8	🤖	Touche de sélection du mode de Fonctionnement automatique : le mode chauffage ou refroidissement est activé en fonction de la température réglée.
9	🌀	Touche de sélection du mode Ventilateur
10	🌀 ↕️	Touche de contrôle du débit d'air (haut/bas, gauche/droite) : permet de régler la direction du débit d'air à la verticale ou à l'horizontale.
11	🌀 ❄️ / ☀️ 🌀	Touche de sélection du mode de Refroidissement/Chauffage rapide : permet d'obtenir un refroidissement ou un chauffage puissant en un délai très court.
12	🕒 ON 🕒 OFF	Touche d'activation/désactivation programmée : permet de définir l'heure d'activation (marche) ou de désactivation (arrêt) de l'appareil.
13	🕒 CANCEL	Touche de désactivation programmée

**Manipulation de la télécommande**



- Pour vous servir de la télécommande, dirigez-la vers le récepteur de signal du climatiseur console.
- Le signal de la télécommande peut être reçu jusqu'à une distance d'environ 7 mètres.
- Veillez à ce qu'il n'y ait pas d'obstacles entre la télécommande et le récepteur de signal.
- Ne faites pas tomber la télécommande et ne la lancez pas.
- Ne l'exposez pas aux rayons directs du soleil. Ne le posez pas à proximité d'un appareil de chauffage ou d'une autre source de chaleur.

# MODE D'EMPLOI

<Type 1>

## Mode de fonctionnement









### Opérations de refroidissement, auto, déshumidification, chauffage, soufflage d'air

- 1 Allumez le climatiseur et appuyez sur le bouton  de la télécommande.
- 2 Sélectionnez le mode de fonctionnement souhaité en appuyant à plusieurs reprises sur le bouton . (Le mode de fonctionnement est modifié dans l'ordre suivant : refroidissement, auto, déshumidification, chauffage et soufflage d'air. Dans le modèle à refroidissement uniquement, la fonction de chauffage ne fonctionne pas.)


### REMARQUE

#### Qu'est-ce que la fonction de départ différé de 3 minutes ?




Si vous ne sentez pas d'air froid sortir de l'unité tout de suite après avoir activé le mode refroidissement, cela est dû à la fonction de protection du compresseur. L'air froid sortira de l'unité dès que le compresseur aura fonctionné pendant au moins 3 minutes.

Mode de fonctionnement	Description
Refroidissement	<p>De l'air froid est soufflé par la sortie d'air.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Le mode refroidissement est le mode de fonctionnement le plus basique.</li> <li>• Vous pouvez régler la température souhaitée suivant une plage comprise entre 18 °C et 30 °C en appuyant sur les boutons de réglage de la température (, ).</li> <li>• Pour l'Égypte uniquement, la plage de réglage de la température est comprise entre 20 °C et 30 °C.</li> </ul>
Auto	<p>Le climatiseur souffle automatiquement de l'air à la température appropriée pour l'espace intérieur.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Refroidissement seulement : vous pouvez régler la valeur souhaitée suivant une plage comprise entre -2 et 2 en appuyant sur les boutons de réglage de la température (, ).</li> <li>- Plus on se rapproche de -2, plus la température souhaitée est élevée, et plus on se rapproche de 2, plus la température souhaitée est basse.</li> <li>• Pour le refroidissement et le chauffage : vous pouvez régler la valeur souhaitée sur une plage comprise entre 18 °C et 30 °C en appuyant sur les boutons de contrôle de la température (, ).</li> </ul>
Déshumidification	<p>Vous pouvez éliminer l'humidité de l'espace intérieur pendant une journée humide pour un cadre de vie agréable.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Il n'existe pas de réglage distinct de la température souhaitée pour l'opération de déshumidification.</li> <li>• La vitesse de l'air est faible au départ, et vous pouvez l'ajuster à la vitesse souhaitée selon vos besoins.</li> </ul>
Chauffage	<p>L'air chaud est soufflé par la sortie d'air.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Le mode chauffage n'est disponible que pour un climatiseur en modes refroidissement et chauffage.</li> <li>• Vous pouvez régler la température souhaitée suivant une plage comprise entre 16 °C et 30 °C en appuyant sur les boutons de réglage de la température (, ).</li> </ul>
Soufflage d'air	<p>Il fait circuler l'air intérieur en soufflant de l'air à la même température que celle de l'espace intérieur.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Il n'existe pas de réglage distinct de la température souhaitée pour le mode soufflage d'air.</li> <li>• La vitesse de l'air commence à partir de la vitesse élevée, et vous pouvez l'ajuster à la vitesse souhaitée selon vos besoins.</li> </ul>

## Fonction Assèchement automatique




- 1 La fonction Assèchement automatique peut être activée ou désactivée en manipulant les touches de l'unité intérieure ou de la télécommande.
- 2 Lorsque vous appuyez sur la touche  après avoir réglé la fonction, l'évaporateur de l'unité intérieure sera automatiquement séché, tandis qu'un décompte de 00 à 99 s'égèrnera dans l'afficheur.
- 3 Une fois le chiffre 99 atteint, l'unité s'éteindra automatiquement.
  - \* La fonction Assèchement automatique est désactivée à l'état initial par défaut.

### Activation de la fonction Assèchement automatique

Sur l'unité intérieure, appuyez simultanément sur les touches  et  pendant 3 secondes. Sur la télécommande pour les modèles en refroidissement uniquement, appuyez sur la touche .

L'unité intérieure émettra un signal sonore une fois et "SC" s'affichera dans l'écran. La fonction Assèchement automatique est alors réglée.




### Pour désactiver la fonction Assèchement automatique

Sur l'unité intérieure, appuyez simultanément sur les touches  et  pendant 3 secondes. Sur la télécommande, appuyez sur la touche . L'unité intérieure émettra un signal sonore deux fois, indiquant que la fonction Assèchement automatique est désactivée.




## Réglage du débit d'air

Vous pouvez régler très simplement la direction du débit d'air souhaitée.



### Contrôle de la direction du débit d'air haut/bas

- 1 Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- 2 Appuyez sur la touche  et les volets se mettent à osciller de bas en haut.
- 3 Appuyez une nouvelle fois sur la touche  pour bloquer les volets horizontaux dans la direction du débit d'air souhaitée.

### Contrôle de la direction du débit d'air gauche/droite



- 1 Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- 2 Appuyez sur la touche  et les volets se mettent à osciller de gauche à droite.
- 3 Appuyez une nouvelle fois sur la touche  pour bloquer les volets verticaux dans la direction du débit d'air souhaitée.

### <Tableau de réglage du débit d'air>

Symbole	Description
	Haut/bas : les volets oscillent automatiquement de haut en bas.
	Gauche/droite : les volets oscillent automatiquement de gauche à droite.



## Modes refroidissement ou chauffage puissant

Il peut être réglé lorsque le mode de fonctionnement est le refroidissement ou le chauffage.

- Appuyer sur le bouton .
  - Lorsque le mode refroidissement est sélectionné comme mode de fonctionnement, le mode refroidissement Puissant est activé.
  - Lorsque le mode chauffage est sélectionné, le mode chauffage Puissant est activé.
- Lorsque vous appuyez à nouveau sur le bouton , la fonction de refroidissement puissant ou de chauffage puissant est désactivée.



## Réglage de la vitesse de l'air

Vous pouvez régler la vitesse de l'air à partir de la sortie d'air.

- Allumez le climatiseur et appuyez sur le bouton  de la télécommande.
- Sélectionnez la vitesse d'air souhaitée en appuyant à plusieurs reprises sur le bouton .
  - Vous avez le choix entre quatre réglages de vitesse du ventilateur : faible, moyenne, élevée et très élevée. Le réglage de vitesse du ventilateur change à chaque pression sur le bouton.
  - Les paliers de vitesse d'air peuvent varier en fonction du modèle.
  - Le débit d'air peut être sélectionné avec les modes refroidissement, déshumidification, ventilation et fonctionnement automatique.

## Minuterie

### Réglage de la minuterie Arrêt

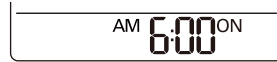
- Appuyez sur le bouton  pendant 3 secondes.
- Appuyez sur le bouton  jusqu'au réglage de l'heure souhaitée.
  - Si vous appuyez sur le bouton et le maintenez enfoncé pendant un long moment, l'heure changera plus rapidement par tranches de 10 minutes.
- Appuyez sur le bouton **SET/CLEAR**.

## REMARQUE

Vérifier l'indicateur pour A.M. et P.M.

### Réglage de la minuterie de marche

- Appuyez sur le bouton ON pour activer ou désactiver la minuterie.



- Appuyez sur le bouton  ou  jusqu'au réglage de l'heure souhaitée.
- Appuyez sur le bouton **SET/CLEAR**.

### Réglage de la minuterie Arrêt

- Appuyez sur le bouton OFF pour activer ou désactiver la minuterie.




- Appuyez sur le bouton  ou  jusqu'au réglage de l'heure souhaitée.
- Appuyez sur le bouton **SET/CLEAR**.

### Annulation du réglage de la minuterie

Vous pouvez annuler tous les réglages de la minuterie

- Appuyez sur le bouton .

## REMARQUE

- Si vous souhaitez annuler un réglage de minuterie spécifique, appuyez sur chaque bouton de minuterie pour activer ou désactiver la minuterie de sommeil, la minuterie de marche ou la minuterie d'arrêt comme vous le souhaitez. Puis, appuyez sur le bouton  en dirigeant la télécommande vers le récepteur de signal.
- Le symbole de programmation affiché sur le climatiseur et dans l'afficheur disparaîtra.

## Mode Dégivrage

- 1 Durant le mode Dégivrage,  $\delta$  est indiqué dans la zone d'affichage de l'unité intérieure.



- 2 Si vous activez le mode Chauffage alors que la température extérieure est basse et l'humidité élevée, la capacité de chauffage sera amoindrie par la formation de givre sur l'unité extérieure. C'est pourquoi l'activation du mode dégivrage permettra d'éliminer le givre.

- 3 Dès que les ventilateurs de l'unité intérieure et de l'unité extérieure s'arrêtent et que le mode dégivrage est terminé, le préchauffage nécessaire au cycle de chauffage démarre automatiquement.

\* Le mode Chauffage proprement dit démarrera peu après.

### REMARQUE

#### À quoi sert la fonction préchauffage dans le cycle de chauffage ?

- En mode Chauffage, le ventilateur de l'unité intérieure ne se déclenche pas tant que la température des tuyaux internes est inférieure à 22 °C. Cette fonction permet ainsi d'éviter le refoulement d'air froid.
- Le cycle de chauffage ne peut pas démarrer tant que le mode préchauffage est en cours.
- En mode dégivrage, de la vapeur peut être générée du côté de l'unité extérieure. Il ne s'agit pas d'un dysfonctionnement, mais d'un phénomène normal pendant l'opération de dégivrage.

## Fonction Sécurité enfants

- 1 Appuyez simultanément sur la touche de réglage de la vitesse du ventilateur et la touche de réglage de la température vers le haut pendant quelques secondes.
- 2 Lorsque la fonction Sécurité enfants est activée - Chaque fois que vous appuyez sur une touche de l'afficheur, ce dernier affiche immédiatement « CL », ce qui signifie que les commandes sont verrouillées.
  - Aucune des touches de l'afficheur de l'unité intérieure ne fonctionnera.
  - En revanche, les touches de la télécommande resteront opérationnelles.

- 3 Appuyez de nouveau simultanément sur la touche de réglage de la vitesse du ventilateur et la touche de réglage de la température vers le haut pendant 3 secondes. L'unité émettra un signal sonore, indiquant que la fonction Sécurité enfants est désactivée.



## Fonction Redémarrage automatique

Lorsque l'alimentation est rétablie après que le fonctionnement de l'unité a été interrompu à cause d'une coupure d'électricité due à une panne de courant ou autre, l'unité redémarre automatiquement en rétablissant les derniers réglages.

- Vous devrez patienter 3 minutes après que l'alimentation est rétablie pour que l'unité extérieure redémarre.

- 1 La fonction Redémarrage automatique peut être activée ou désactivée en manipulant les touches de l'unité intérieure.

\* À l'état initial, la fonction Redémarrage automatique est activée par défaut.

### Désactivation de la fonction Redémarrage automatique

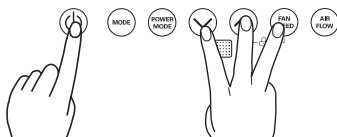
Appuyez simultanément sur la touche Marche/Arrêt, la touche de réglage de la vitesse du ventilateur et les touches de réglage de la température vers le haut et vers le bas (4 touches) pendant 3 secondes.

L'unité émettra un signal sonore, indiquant que la fonction Redémarrage automatique est désactivée.

### Réactivation de la fonction Redémarrage automatique






Si la fonction a été désactivée, appuyez simultanément sur la touche Marche/Arrêt, la touche de réglage de la vitesse du ventilateur et les touches de réglage de la température vers le haut et vers le bas (4 touches) pendant 3 secondes.

L'unité émettra un signal sonore, indiquant que la fonction Redémarrage automatique est désactivée.



<Type 2>






## Mode Refroidissement

- Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- Appuyez sur la touche  pour sélectionner le mode Refroidissement.
  - Pour annuler son fonctionnement, appuyez une nouvelle fois sur la touche .
- Réglez la température souhaitée en appuyant sur les touches (   ).
  - Si la température souhaitée est supérieure à la température ambiante, le mode Refroidissement ne peut pas être activé.
  - Réglez la température de sorte qu'elle soit plus basse que la température ambiante.
  - Plage de températures réglables : 18 °C~30 °C.

### REMARQUE

Qu'est-ce que la fonction de départ différé de 3 minutes ?  
Si vous ne sentez pas d'air froid sortir de l'unité tout de suite après avoir activé le mode Refroidissement, cela est dû à la fonction de protection du compresseur. L'air froid sortira de l'appareil dès que le compresseur aura fonctionné pendant 3 minutes.

## Mode Chauffage

- Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- Appuyez sur la touche  pour sélectionner le mode Chauffage.
  - Pour annuler son fonctionnement, appuyez une nouvelle fois sur la touche .
- Réglez la température souhaitée en appuyant sur les touches (   ).
  - Si la température souhaitée est inférieure à la température ambiante, le mode Chauffage ne peut pas être activé.
  - Réglez la température de sorte qu'elle soit plus élevée que la température ambiante.
  - Plage de températures réglables : 16 °C~30 °C.

### REMARQUE




#### Fonction préchauffage

Si vous activez le mode Chauffage alors que la température extérieure est basse, il est possible que le voyant de dégivrage s'allume et qu'il faille attendre quelques minutes avant que de l'air chaud sorte de l'unité. Il s'agit de l'étape de préchauffage nécessaire pour fournir de l'air chaud, qui sortira de l'unité dans un bref délai.




## Réglage du débit d'air

Vous pouvez régler très simplement la direction du débit d'air souhaitée.



### Contrôle de la direction du débit d'air haut/bas

- Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- Appuyez sur la touche  et les volets oscilleront en haut et en bas.
- Appuyez de nouveau sur la touche  pour régler le volet horizontal dans la direction du débit d'air souhaitée.



### Contrôle de la direction du débit d'air gauche/droite

- Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- Appuyez sur la touche  et les volets oscilleront à gauche et à droite.
- Appuyez de nouveau sur la touche  pour régler le volet vertical dans la direction du débit d'air souhaitée.

### <Réglage du débit d'air>



Symbole	Description
	Haut/Bas : mouvement automatique et continu de la pale de haut en bas
	Gauche/Droite : mouvement automatique et continu de la pale de gauche à droite

## Mode Vitesse du ventilateur

- Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- Appuyez sur la touche  pour sélectionner la vitesse du ventilateur.
  - Vous avez le choix entre quatre réglages de vitesse du ventilateur : faible, moyenne, élevée et très élevée. Le réglage de vitesse du ventilateur change à chaque pression sur la touche.
  - Le débit d'air peut être sélectionné avec les modes Refroidissement, Chauffage, Déshumidification, Ventilation et Fonctionnement automatique.
  - Les paliers de vitesse d'air peuvent varier en fonction du modèle.



## Mode Déshumidification

Au cours de la saison des pluies ou dans un climat très humide, il est possible de faire fonctionner en même temps Déshumidification et Refroidissement pour supprimer efficacement l'humidité.




- 1 Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- 2 Appuyez sur la touche  pour sélectionner le mode Déshumidification.
  - L'afficheur indique la température souhaitée pendant environ 5 secondes, puis indique la température ambiante.

## Mode Refroidissement/Chauffage rapide

Un refroidissement ou un chauffage puissant sera fourni en un délai très court.




- 1 Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- 2 Appuyez sur la touche  pour activer le mode Refroidissement/Chauffage rapide.
  - Lorsque vous appuyez sur cette touché (refroidissement/chauffage) alors que l'unité est en mode Refroidissement/Déshumidification, c'est le Refroidissement rapide qui sera activé. En mode Refroidissement rapide, la température souhaitée est réglée sur 18 °C et les volets horizontaux sont réglés sur la position la plus haute.
  - Lorsque vous appuyez sur cette touche (refroidissement/chauffage) alors que l'unité est en mode Chauffage, c'est le Chauffage rapide qui sera activé. En mode Chauffage rapide, la température souhaitée est réglée sur 30 °C et les volets horizontaux sont réglés sur la position la plus basse.

## Mode Ventilation

- 1 Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.
- 2 Appuyez sur la touche  pour ventiler l'air intérieur.
  - Pour annuler son fonctionnement, appuyez une nouvelle fois sur la touche .
  - En mode Ventilation, le ventilateur extérieur et le compresseur ne fonctionneront pas.

## Mode de Fonctionnement automatique


- 1 Appuyez sur la touche  pour mettre en marche l'unité intérieure.

- 2 Appuyez sur la touche  pour sélectionner le mode de Fonctionnement automatique.
- 3 Réglez la température souhaitée en appuyant sur les touches  .
  - Lorsque la température ambiante est supérieure à la température souhaitée, le mode Refroidissement est activé. Lorsqu'elle est inférieure à la température souhaitée, c'est le mode Chauffage qui est activé.
  - La température définie par l'utilisateur sera maintenue en alternant automatiquement entre les modes Chauffage et Refroidissement selon les variations de température de la pièce.

## Programmation simple


### Départ différé

Cette fonction permet de mettre en marche l'unité après un certain laps de temps.


- 1 Lorsque l'unité est allumée, réglez le délai souhaité à l'aide de la touche .
  - Vous pouvez choisir un délai maximal de 24 heures.

### Veille programmée

Cette fonction permet d'éteindre l'unité après un certain laps de temps.

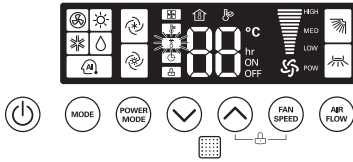
- 1 Lorsque l'unité est allumée, réglez le délai souhaité à l'aide de la touche .
  - Vous pouvez choisir un délai maximal de 7 heures.

## REMARQUE

Une fois le réglage effectué, si vous appuyez sur la touche de réglage correspondante une fois, l'afficheur indique la durée restante. Si vous appuyez sur cette touche une seconde fois, la fonction réglée correspondante sera annulée. fonction similaire à . La durée restante d'une heure est affichée sur l'appareil.

## Mode Dégivrage

- 1 Durant le mode Dégivrage, \* est indiqué dans la zone d'affichage de l'unité intérieure.



- 2 Si vous activez le mode Chauffage alors que la température extérieure est basse et l'humidité élevée, la capacité de chauffage sera amoindrie par la formation de givre sur l'unité extérieure. C'est pourquoi l'activation du mode dégivrage permettra d'éliminer le givre.
- 3 Dès que les ventilateurs de l'unité intérieure et de l'unité extérieure s'arrêtent et que le mode dégivrage est terminé, le préchauffage nécessaire au cycle de chauffage démarre automatiquement.

\* Le mode Chauffage proprement dit démarrera peu après.

### REMARQUE

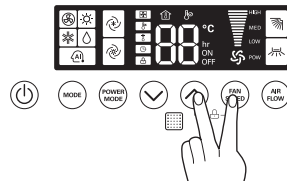
#### À quoi sert la fonction préchauffage dans le cycle de chauffage ?

- En mode Chauffage, le ventilateur de l'unité intérieure ne se déclenche pas tant que la température des tuyaux internes est inférieure à 22 °C. Cette fonction permet ainsi d'éviter le refoulement d'air froid.
- Le cycle de chauffage ne peut pas démarrer tant que le mode préchauffage est en cours.
- En mode dégivrage, de la vapeur peut être générée du côté de l'unité extérieure. Il ne s'agit pas d'un dysfonctionnement, mais d'un phénomène normal pendant l'opération de dégivrage.

## Fonction Sécurité enfants

- 1 Appuyez simultanément sur la touche de réglage de la vitesse du ventilateur et la touche de réglage de la température vers le haut pendant quelques secondes.
- 2 Lorsque la fonction Sécurité enfants est activée
  - Chaque fois que vous appuyez sur une touche de l'afficheur, ce dernier affiche immédiatement « CL », ce qui signifie que les commandes sont verrouillées.
  - Aucune des touches de l'afficheur de l'unité intérieure ne fonctionnera.
  - En revanche, les touches de la télécommande resteront opérationnelles.

- 3 Appuyez de nouveau simultanément sur la touche de réglage de la vitesse du ventilateur et la touche de réglage de la température vers le haut pendant 3 secondes. L'unité émettra un signal sonore, indiquant que la fonction Sécurité enfants est désactivée.



## Fonction Redémarrage automatique

Lorsque l'alimentation est rétablie après que le fonctionnement de l'unité a été interrompu à cause d'une coupure d'électricité due à une panne de courant ou autre, l'unité redémarre automatiquement en rétablissant les derniers réglages.

- Vous devrez patienter 3 minutes après que l'alimentation est rétablie pour que l'unité extérieure redémarre.

- 1 La fonction Redémarrage automatique peut être activée ou désactivée en manipulant les touches de l'unité intérieure.

\* À l'état initial, la fonction Redémarrage automatique est activée par défaut.

### Désactivation de la fonction Redémarrage automatique

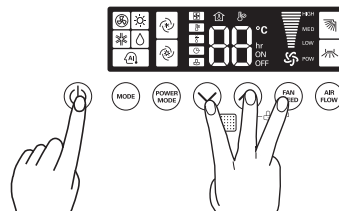
Appuyez simultanément sur la touche Marche/Arrêt, la touche de réglage de la vitesse du ventilateur et les touches de réglage de la température vers le haut et vers le bas (4 touches) pendant 3 secondes.

L'unité émettra un signal sonore, indiquant que la fonction Redémarrage automatique est désactivée.

### Réactivation de la fonction Redémarrage automatique

Si la fonction a été désactivée, appuyez simultanément sur la touche Marche/Arrêt, la touche de réglage de la vitesse du ventilateur et les touches de réglage de la température vers le haut et vers le bas (4 touches) pendant 3 secondes.

L'unité émettra un signal sonore, indiquant que la fonction Redémarrage automatique est désactivée.



# ENTRETIEN ET RÉPARATION

## Unité intérieure

### Grille, Boîtier et Télécommande

- Éteignez le système avant de le nettoyer. Pour le nettoyage, essuyez avec un chiffon doux sec. N'utilisez pas d'eau de Javel ou d'abrasifs.

### REMARQUE

Le cordon d'alimentation doit être débranché avant de nettoyer l'unité intérieure.

### Filtres à air

Les filtres à air derrière la grille frontale doivent être vérifiés et nettoyés une fois toutes les deux semaines ou plus fréquemment si nécessaire.

- N'utilisez jamais ce qui suit :

De l'eau à plus de 40 °C.

Cela pourrait provoquer des déformations et/ou des décolorations.

Substances volatiles.

Cela pourrait endommager les surfaces du climatiseur.



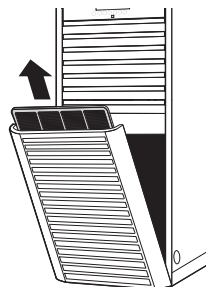
### Nettoyage du filtre

Veillez le nettoyer une fois par semaine.

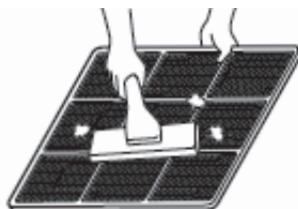
- 1 Retirez les filtres à air.
  - Saisissez la languette et tirez légèrement vers l'avant pour retirer le filtre.

### ! ATTENTION

Lorsque vous devez retirer le filtre à air, évitez de toucher les parties métalliques de l'unité intérieure. Vous pourriez vous blesser.



- 2 Nettoyez le filtre à air à l'aide d'un aspirateur ou en le lavant avec de l'eau.
  - Si la saleté résiste, lavez le filtre dans de l'eau tiède additionnée d'un détergent neutre.
  - Si vous utilisez de l'eau chaude (40 °C ou plus), le filtre risque de se déformer.
- 3 Après son lavage à l'eau, laissez le filtre sécher à l'ombre.
  - N'exposez pas le filtre à air aux rayons directs du soleil ou à la chaleur d'un feu pour le sécher.



- 4 Remettez le filtre à air en place.

## En cas d'inutilisation prolongée du climatiseur

### En cas d'inutilisation prolongée du climatiseur

- 1 Faites fonctionner le climatiseur avec les réglages suivants pendant 2 à 3 heures.
  - Type de fonctionnement : Mode Ventilateur.
  - Cela va assécher les mécanismes internes.



### ATTENTION

En cas d'inutilisation prolongée du climatiseur, éteignez le disjoncteur. La saleté peut se déposer et provoquer un incendie.

### Renseignements utiles

Les filtres à air et votre facture électrique.

Si les filtres à air deviennent obstrués par la poussière, la capacité de refroidissement chute, et 6 % de l'électricité utilisée pour le fonctionnement du climatiseur est gaspillée.

## Conseils d'utilisation

<p><b>Ne refroidissez pas excessivement la pièce.</b></p> <p>Cela est néfaste pour la santé et gaspille de l'électricité.</p>	<p><b>Gardez les stores et les rideaux fermés.</b></p> <p>Ne laissez pas la lumière du soleil entrer directement la pièce lorsque le climatiseur est en fonctionnement.</p>	<p><b>Gardez la température de la pièce uniforme.</b></p> <p>Réglez les directions du flux d'air verticale et horizontale afin d'assurer une température uniforme dans la pièce.</p>
<p><b>Assurez-vous que les portes et fenêtres sont bien fermées.</b></p> <p>Évitez autant que possible d'ouvrir les portes et les fenêtres pour garder l'air frais dans la pièce.</p>	<p><b>Nettoyez le filtre à air régulièrement.</b></p> <p>Les obstructions dans le filtre à air réduit le flux d'air et diminue le refroidissement et les effets de déshumidification. Nettoyez au moins une fois toutes les deux semaines.</p>	<p><b>Aérez la pièce de temps en temps.</b></p> <p>Les fenêtres étant fermées, il est utile de les ouvrir et d'aérer la pièce de temps à autre.</p>

## Conseils de dépannage ! Économisez du temps et de l'argent !

Vérifiez les points suivants avant de demander une réparation ou un service après-vente...  
Si le dysfonctionnement persiste, veuillez contacter votre revendeur.

<p><b>Le climatiseur ne fonctionne pas.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Avez-vous fait une erreur avec le fonctionnement de la minuterie ?</li> <li>- Le fusible a-t-il grillé ? Le disjoncteur s'est-il déclenché ?</li> </ul>	<p><b>Une odeur étrange est dans la pièce.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Vérifiez qu'il ne s'agit pas d'une odeur d'humidité qui se dégage des murs, du tapis, du mobilier ou de vêtements dans la pièce.</li> </ul>	<p><b>Il semble que l'eau de condensation s'écoule du climatiseur.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- La condensation se produit lorsque le flux d'air du climatiseur refroidit l'air chaud de la pièce.</li> </ul>	<p><b>Le climatiseur ne fonctionne pas pendant trois minutes puis redémarre.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Ceci est la protection du mécanisme.</li> <li>- Attendez pendant trois minutes et l'appareil se mettra en marche.</li> </ul>
<p><b>L'appareil ne refroidit ni ne chauffe efficacement.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Le filtre à air est-il sale ? Reportez-vous aux instructions sur le nettoyage du filtre.</li> <li>- Il se peut que la pièce était très chaude au moment de la mise en route du climatiseur. Attendez que la pièce se refroidisse.</li> <li>- La température a-t-elle été réglée de manière incorrecte ?</li> <li>- L'entrée et la sortie d'air de l'unité intérieure sont-elles obstruées ?</li> </ul>	<p><b>Le fonctionnement du climatiseur est bruyant.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Pour un bruit similaire à de l'eau qui s'écoule.</li> <li>* Il s'agit du son du fréon s'écoulant à l'intérieur du climatiseur.</li> <li>- Pour un bruit similaire à de l'air comprimé qui est relâché dans l'atmosphère.</li> <li>- Il s'agit du son de l'eau déshumidifiante traitée à l'intérieur du climatiseur.</li> </ul>	<p><b>Un craquement se fait entendre.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Il s'agit du son généré par l'expansion/la contraction du panneau avant, etc. dû aux changements de température.</li> </ul>	<p><b>L'affichage de la télécommande est faible ou inexistant.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Les piles sont-elles vides ?</li> <li>- Les piles sont-elles introduites dans les sens (+) et (-) inversés ?</li> </ul> <p><b>Ce code d'erreur est apparu après que la foudre a frappé.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Ce produit dispose d'un circuit de protection contre les surtensions. Une erreur peut se produire, mais cela n'a rien d'anormal. Après quelques minutes, le fonctionnement redeviendra normal.</li> </ul>

### Situations nécessitant un appel immédiat au service après-vente

- 1 Quelque chose d'anormal, tel qu'une odeur de brûlé, un bruit fort etc. se produit.  
Arrêtez l'appareil et coupez le disjoncteur. N'essayez jamais de réparer par vous-même ou de redémarrer le système dans de tels cas.
- 2 Le cordon d'alimentation principal est trop chaud ou endommagé.
- 3 Le code d'erreur est généré par auto-diagnostic.
- 4 Des fuites d'eau en provenance de l'unité intérieure même lorsque l'humidité est faible.
- 5 Un interrupteur, un disjoncteur (de sûreté, différentiel) ou un fusible ne fonctionne pas correctement.

**L'utilisateur doit effectuer des contrôles de routine et des nettoyages pour éviter le mauvais fonctionnement de l'appareil.**

**En cas de situation particulière, le travail doit être effectué par un technicien uniquement.**



LG Electronics Inc. Single Point of Contact (EU/UK) :  
LG Electronics European Shared Service Center B.V.  
Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen, The Netherlands

Manufacturer :  
LG Electronics Inc.  
84, Wanam-ro, Seongsan-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do, KOREA

UK Importer : LG Electronics U.K. Ltd  
Velocity 2, Brooklands Drive, Weybridge, KT13 0SL

Eco design requirement

- The information for Eco design is available on the following free access website.  
<https://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc>